

Date/day wise schedule of the languages to be covered in a month 20th November to 21st December, 2018

Sl. No.	Date & Day	Language of the Day
1.	20.11.2018 (Tuesday)	Assamese
2.	22.11.2018 (Thursday)	Bengali
3.	26.11.2018 (Monday)	Bodo
4.	27.11.2018 (Tuesday)	Dogri
5.	28.11.2018 (Wednesday)	Gujarati
6.	29.11.2018 (Thursday)	Hindi
7.	30.11.2018 (Friday)	Kannada
8.	03.12.2018 (Monday)	Kashmiri
9.	04.12.2018 (Tuesday)	Konkani
10.	05.12.2018 (Wednesday)	Maithili
11.	06.12.2018 (Thursday)	Malayalam

Sl. No.	Date & Day	Language of the Day
12.	07.12.2018 (Friday)	Manipuri
13.	10.12.2018 (Monday)	Marathi
14.	11.12.2018 (Tuesday)	Nepali
15.	12.12.2018 (Wednesday)	Odia
16.	13.12.2018 (Thursday)	Punjabi
17.	14.12.2018 (Friday)	Sanskrit
18.	17.12.2018 (Monday)	Santhali
19.	18.12.2018 (Tuesday)	Sindhi
20.	19.12.2018 (Wednesday)	Tamil
21.	20.12.2018 (Thursday)	Telugu
22.	21.12.2018 (Friday)	Urdu

English

Assamese

Assamese in
Roman

Assamese in
Devanagari

Hello!

নমস্কাৰ !

Namaskar !

नमस्कार !

What is your name ?

আপোনাৰ নাম কি ?

Aaponaar naam ki ?

आपोनार नाम कि ?

My name is Lakshmi.

মোৰ নাম লক্ষ্মী।

Mor naam Lakshmi.

मोर नाम लक्ष्मी।

How are you?

আপুনি কেনে আছে ?

Aapuni kene aase ?

आपुनि कैने आसे ?

I am fine.

মই ভালৈ আছোঁ।

Moi bhaale aasu.

मोइ भाले आसु ।



English

Bengali

Bengali in Roman

Bengali in
Devanagari

Hello!

নমস্কার !

Nomoshkar !

नमोषकार !

What is your name ?

আপনার নাম কি ?

Aapnaar naam ki?

आपनार नाम कि ?

My name is Lakshmi.

আমার নাম লক্ষ্মী ।

Aamaar naam Lokkhi/Lakshmi.

आमार नाम लोकखी/लक्ष्मी।

How are you?

আপনি কেমন আছেন?

Aapni kemon aachhen?

आपनी कैमोन आछेन?

I am fine.

আমি ভালো আছি।

Aami bhaalo aachhee.

आमि भालो आछि।



English

Bodo

Bodo in Roman

Bodo in Devanagari

Hello!

खुलुमबाय !

Khulumbai !

खुलुमबाय !

What is your name ?

नोंथांनि मुडा मा ?

Nwngthangni Munga Ma ?

नोंथांनि मुडा मा ?

My name is Lakshmi.

आंनि मुडा लक्ष्मी ।

Aangni munga Lakshmi.

आंनि मुडा लक्ष्मी ।

How are you?

नोंथाडा माबोरै दं ?

Nwngthanga Mabwrwi Dong?

नोंथाडा माबोरै दं ?

I am fine.

आं मोजाडैनो दं ।

Aang Mwjangwinw Dong.

आं मोजाडैनो दं ।



English

Dogri

Dogri in Roman

Dogri in Devanagari

Hello!

नमस्ते !

Namaste!

नमस्ते !

What is your name ?

तुंदा नां केह ऐ ?

Tunda naa keh ae?

तुंदा नां केह ऐ ?

My name is Lakshmi.

मेरा नां लक्ष्मी ऐ।

Mera naa Lakshmi ae.

मेरा नां लक्ष्मी ऐ।

How are you?

तुंदा केह हाल ऐ ?

Tunda keh haal ae?

तुंदा केह हाल ऐ ?

I am fine.

आऊँ ठीक आं।

Aaun theek aan.

आऊँ ठीक आं।



English

Gujarati

Gujarati in Roman

Gujarati in
Devanagari

Hello!

નમસ્કાર!

Namaskar!

नमस्कार !

What is your name ?

તમારુ નામ શું છે ?

Tamaaru naam shu chhe ?

तमारु नाम शुं છે?

My name is Lakshmi.

મારુ નામ લક્ષ્મી છે.

Maaru naam Lakshmi chhe.

मारु नाम लक्ष्मी છે।

How are you?

તમે કેમ છો ?

Tame kem chho?

तमे કેમ છો ?

I am fine.

હું મજામાં છું.

Hu majaamaa chhu.

हूँ मजामा છું।



English

Hindi

Hindi in Roman

Hindi in
Devanagari

Hello!

नमस्कार !

Namaskar !

नमस्कार !

What is your name ?

आपका नाम क्या है ?

Aapka naam kya hai?

आपका नाम क्या है ?

My name is Lakshmi.

मेरा नाम लक्ष्मी है।

Mera naam Lakshmi hai.

मेरा नाम लक्ष्मी है।

How are you?

आप कैसे हैं ?

Aap kaise hain?

आप कैसे हैं ?

I am fine.

मैं ठीक हूँ।

Main theek hoon.

मैं ठीक हूँ।



English

Kannada

Kannada in
Roman

Kannada in
Devanagari

Hello!

ನಮಸ್ಕಾರ !

Namaskara!

नमस्कारा !

What is your name ?

ನಿಮ್ಮ ಹೆಸರು ಏನು?

Nimma hesaru enu?

निम्म हेसरु एनु ?

My name is Lakshmi.

ನನ್ನ ಹೆಸರು ಲಕ್ಷ್ಮಿ.

Nanna hesaru Lakshmi.

नन्न हेसरु लक्ष्मी।

How are you?

ನೀವು ಹೇಗಿದ್ದೀರಿ ?

Neevu hegiddiri?

नीवु हेगिदीरि ?

I am fine.

ನಾನು ಚೆನ್ನಾಗಿದ್ದೇನೆ.

Naanu chennagiddene.

नानु चेन्नागिद्देने।



English

Kashmiri

Kashmiri in
Roman

Kashmiri in
Devanagari

Hello!

آسلامالیکم

Asalamu Alikum !

असलामु अलैकुम !

What is your name ?

تُھند ناو کِیاہ حض چُھ

Tuhund naw kyah haz chu ?

तुहुंद नाव क्या हज़ छु ?

My name is Lakshmi.

میون ناو چُھ لکشمی

Ma chho naw Lakshmi.

मे छ नाव लक्ष्मी।

How are you?

تُھی چھو حَض وارِ پاٹھ ؟

Tohe chhov haz vare peath?

तुहि छू हज़ वर पअठ ?

I am fine.

اھن حَض وارِے

Ahan haz waaray.

आंन हज़ वारय।



English

Konkani

Konkani in Roman

Konkani in
Devanagari

Hello!

नमस्कार !

Namaskar!

नमस्कार !

What is your name ?

तूजे नाव किदे ?

Tuje naav kide?

तूजे नाव किदे ?

My name is Lakshmi.

म्हजे नाव लक्ष्मी।

Mhaje naav Lakshmi.

म्हजे नाव लक्ष्मी।

How are you?

तू कशे आसा ?

Tu kashe aasaa?

तू कशे आसा ?

I am fine.

हाव बरे आसा।

Haav bare aasaa.

हाव बरे आसा।



English

Maithili

Maithili in Roman

Maithili in
Devanagari

Hello!

नमस्कार !

Namaskar !

नमस्कार !

What is your name ?

अहाँकेँ नाम की अछि ?

Ahaanken naam ki achhi ?

अहाँकेँ नाम की अछि ?

My name is Lakshmi.

हमर नाम लक्ष्मी अछि।

Hamar naam Lakshmi achhi.

हमर नाम लक्ष्मी अछि।

How are you?

अहाँकेँ की हाल अछि ?

Ahaanken ki haal achhi ?

अहाँकेँ की हाल अछि ?

I am fine.

हम नीक छी।

Ham neek chhi.

हम नीक छी।



English

Malayalam

Malayalam in
Roman

Malayalam in
Devanagari

Hello!

നമസ്കാരം !

Namaskaram !

नमस्कारम् !

What is your name ?

നിങ്ങളുടെ പേര്
എന്താണ് ?

Ningalude peru endanu?

निंगालुडे पेर एन्दाण ?

My name is Lakshmi.

എന്റെ പേര് ലക്ഷ്മി
എന്നാണ്

Ende peru Lakshmi ennaanu.

एंडे पेर लक्ष्मी एन्नाण।

How are you?

സുഖമാണോ ?

Sughamano ?

सुघमाणो ?

I am fine.

എനിക്ക് സുഖമാണ്

Enikku Sughamanu.

एनिक सुघमाण।



English

Manipuri

Manipuri in Roman

Manipuri in
Devanagari

Hello!

खुरुमजरी !

Khurumjari !

खुरुमजरी !

What is your name ?

आदोमगी मिंग करी कउ-इ ?

Adomgi ming kari kau-e?

अदोंगी मिंग करी कउ-इ ?

My name is Lakshmi.

ईगी मिंग लक्ष्मी कउ-इ।

Eigee ming Lakshmi kau-e

अइगी मिंग लक्ष्मी कउ-इ।

How are you?

आदोम नुङाइरिबरा ?

Adom Nungaairibaraa?

अदोम नुङाइरिबरा ?

I am fine.

ई नुङाइरि।

Ei Nungaairi.

अइ नुङाइरि।



English

Marathi

Marathi in Roman

Marathi in
Devanagari

Hello!

नमस्कार !

Namaskar !

नमस्कार !

What is your name ?

तुमचे नाव काय आहे ?

Tumche naav kaay aahe ?

तुमचे नाव काय आहे ?

My name is Lakshmi.

माझे नाव लक्ष्मी आहे.

Maazhe naav Lakshmi aahe.

माझे नाव लक्ष्मी आहे.

How are you?

तुम्ही कसे आहात ?

Tumhi kase aahaat ?

तुम्ही कसे आहात ?

I am fine.

मी छान आहे.

Mee chhaan aahe.

मी छान आहे.



English

Nepali

Nepali in Roman

Nepali in
Devanagari

Hello!

नमस्कार!

Namaskar!

नमस्कार!

What is your name ?

तपाईंको नाम के हो ?

Tapaaiko naam ke ho?

तपाईंको नाम के हो ?

My name is Lakshmi.

मेरो नाम लक्ष्मी हो।

Mero naam Lakshmi ho.

मेरो नाम लक्ष्मी हो।

How are you?

तपाईं कस्तो हुनुहुन्छ ?

Tapaa kasto hunuhun cha ?

तपाईं कस्तो हुनुहुन्छ ?

I am fine.

म संचयै छु।

M sanchay chhu.

म संचयै छु।



English

Odia

Odia in Roman

Odia in
Devanagari

Hello!

ନମସ୍କାର!

Namaskar !

नमस्कार !

What is your name ?

ଆପଣଙ୍କ ନାମ କ'ଣ ?

Aapananka naama kana?

आपणंक नाम कअण ?

My name is Lakshmi.

ମୋର ନାମ ଲକ୍ଷ୍ମୀ ।

Mora naama Lakshmi.

मोर नाम लक्ष्मी ।

How are you?

ଆପଣ କେମିତି ଅଛନ୍ତି ?

Aapana kemiti achhanti?

आपण केमिति अच्छन्ति ?

I am fine.

ମୁଁ ଭଲ ଅଛି ।

Mun bhala achhi.

मुँ भल अच्छि ।



English

Punjabi

Punjabi in Roman

Punjabi in Devanagari

Hello!

ਸਤਿ ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ !

Sat Sri Akaal !

सत श्री अकाल !

What is your name ?

ਤੁਹਾਡਾ ਨਾਂ ਕੀ ਹੈ ?

Tuhaada naa ki hai ?

तुहाडा नां की है ?

My name is Lakshmi.

ਮੇਰਾ ਨਾਂ ਲਕਸ਼ਮੀ ਹੈ।

Mera naa Lakshmi hai.

मेरा नां लक्ष्मी है ।

How are you?

ਤੁਹਾਡਾ ਕੀ ਹਾਲ ਹੈ ?

Tuhaada kee haal hai ?

तुहाडा की हाल है ?

I am fine.

ਮੈਂ ਵਧੀਆ ਹਾਂ ।

Mai wadhiya haan.

मैं वधीया हां ।



English

Sanskrit

Sanskrit in Roman

Sanskrit in
Devanagari

Hello!

नमोनमः !

Namonamah !

नमोनमः !

What is your name ?

भवतः/भवत्याः नाम किम् ?

Bhavatah/bhavatyaah
naama kim?

भवतः/भवत्याः नाम किम् ?

My name is Lakshmi.

मम नाम लक्ष्मी अस्ति ।

Mama naama Lakshmi asti.

मम नाम लक्ष्मी अस्ति ।

How are you?

भवान्/भवती कथम् अस्ति ?

Bhavaan/bhavatee
katham asti ?

भवान्/भवती कथम् अस्ति ?

I am fine.

अहम् कुशली/कुशलिनी
अस्मि ।

Aham kushli/kushalinee asmi.

अहम् कुशली/कुशलिनी
अस्मि ।



English

Santhali

Santhali in Roman

Santhali in Devanagari

Hello!

ଝଞଞଞଞ

Johar !

जोहार !

What is your name ?

ଅବିନାଶ ଚେନ୍ ନୁତୁମ ?
ବିନାଶ ?

Abinah ched nutum?

अबिनाक् चेत् जुतुम/नुतुम ?

My name is Lakshmi.

ଅଲିନାଶ ବିନାଶ ଚେନ୍
ଲକ୍ଷ୍ମୀ ।

Alinah nutum do Lakshmi.

अलिनाग् जुतुम/नुतुम दो लक्ष्मी ।

How are you?

ଚେନ୍ ଲେକା ମେନାକ୍
ବିନା ?

Ched leka menah bina?

चेत् लेका मेनाक् बिना ?

I am fine.

ନାପାୟ ଗେ
ମେନାକ୍ ଲିଜା ।

Napay ge menah lina.

नापाय गे मेनाक् लिजा ।



English

Sindhi

Sindhi in Roman

Sindhi in
Devanagari

Hello!

आजियां !

Aajiyaan!

आजियां !

What is your name ?

तव्हांजो नालो छा आहे ?

Twhaanjo naalo chhaa aahe?

तव्हांजो नालो छा आहे ?

My name is Lakshmi.

मुहिनजो नालो लक्ष्मी आहे ।

Muhinjo naalo Lakshmi aahe.

मुहिनजो नालो लक्ष्मी आहे ।

How are you?

तव्हां कीअं आहियो ?

Twhaan keean aahiyo?

तव्हां कीअं आहियो ?

I am fine.

मां ठीक आहियां ।

Ma theek aahiyaan.

मां ठीक आहियां ।



English

Tamil

Tamil in Roman

Tamil in
Devanagari

Hello!

வணக்கம் !

Vanakkam !

वणक्कम्!

What is your name ?

உங்கள் பெயர் என்ன?

Ungal peyar enna?

उंगल पेर एन्न?

My name is Lakshmi.

என் பெயர் இலட்சுமி.

Yen peyar Lakshmi.

एन पेर लक्ष्मी।

How are you?

நீங்கள் எப்படி
இருக்கிறீர்கள் ?

Neengal eppadi
irukkireergal?

नींगल एप्पडी
इरुक्किरीगल ?

I am fine.

நான் நன்றாக
இருக்கிறேன்.

Naan nandraaga
irukkiren.

नान नंद्राग इरुक्किरेन।



English

Telugu

Telugu in Roman

Telugu in
Devanagari

Hello!

నమస్కారం !

Namaskaram !

नमस्कारम्!

What is your name ?

మీ పేరు ఏమిటి ?

Mee peru emiti?

मी पेरु एमिटि ?

My name is Lakshmi.

నా పేరు లక్ష్మి .

Naa Peru Lakshmi.

ना पेरु लक्ष्मी।

How are you?

మీరు ఎలా ఉన్నారు ?

Meeru ela unnaru ?

मीरु एला उन्नारु ?

I am fine.

నేను బాగున్నాను .

Nenu bagunnanu.

नेनु बागुन्नानु।



English

Urdu

Urdu in Roman

Urdu in Devanagari

Hello!

آداب !

Aadaab !

आदाब !

What is your name ?

آپ کا نام کیا ہے؟

Aapka naam kya hai?

आपका नाम क्या है ?

My name is Lakshmi.

میرا نام لکشمی ہے

Mera naam Lakshmi hai.

मेरा नाम लक्ष्मी है।

How are you?

آپ کیسی ہیں؟

Aap kaisi hain?

आप कैसी हैं ?

I am fine.

میں خیریت سے ہوں۔

Main khairiyat se hoon.

मैं खैरियत से हूँ ।





Translations and audios in 22 languages have been prepared by NCERT.

For any comments please contact:

Dr. Amarendra P. Behera

Joint Director, CIET-NCERT
New Delhi.

E-mail: jdciet.ncert@nic.in
amarendra.behera@ciet.nic.in

Phone: 91-11-26962580



epathshala.gov.in
epathshala.nic.in

The digital India campaign has promoted extensive use of ICTs in the teaching learning process. **ePathshala - a single window to access ebooks in multiple languages**, is a joint initiative of the Ministry of Human Resource Development (MHRD), Govt. of India and the National Council of Educational Research and Training (NCERT). It has been developed for showcasing and disseminating all educational e-resources including e-textbooks, audios, videos, periodicals and a variety of other materials. The app can be downloaded from respective stores (Android, iOS, Windows).



DOWNLOAD the app TODAY





MHRD

Government of India
Ministry of Human Resource Development
Department of School Education and Literacy



National Council of Educational Research and Training
Sri Aurobindo Marg, New Delhi - 110016
Tel. :- 91-11-26519154 | Fax :- 91-11-26519159
E-mail:- director.ncert@nic.in